



IL-KUMMISSJONI  
EWROPEA

IR-RAPPREŻENTANT GĦOLI TAL-  
UNJONI GĦALL-  
AFFARIJET BARRANIN U L-  
POLITIKA TA' SIGURTÀ

Brussell, 13.6.2018  
JOIN(2018) 17 final

**KOMUNIKAZZJONI KONĠUNTA LILL-PARLAMENT EWROPEW U LILL-  
KUNSILL**

**Elementi lejn strategija tal-UE kontra l-armi tan-nar, armi hfief u ta' kalibru żgħir  
illeċiti u l-munizzjoni tagħhom  
"Aktar sigurtà fuq l-armi biex niproteġu liċ-ċittadini"**

## 1. INTRODUZZJONI

Armi tan-nar u armi ħfief u ta' kalibru żgħir (SALW - small arms and light weapons) illeċiti qed ikompli jikkontribwixxu għall-instabbiltà u l-vjolenza fl-Unjoni Ewropea, fil-viċinat immedjat tagħha, u fil-bqija tad-dinja. L-armi illeċiti qed jistimulaw it-terroriżmu u l-kunflitti madwar id-dinja, ifixxlu l-iżvilupp u l-ġestjoni tal-kriżijiet tal-UE, kif ukoll sforzi umanitarji u ta' stabilizzazzjoni f'partijiet fil-viċinat tal-UE u fl-Afrika. Fi hdan l-UE, l-armi tan-nar illeċiti għandhom impatt ċar fuq is-sigurtà interna, billi jstimulaw il-kriminalità organizzata u jipprovdu lit-terroristi bil-mezzi biex iwettqu attacchi fit-territorju Ewropew.

Ir-rapport tal-2016 tas-Segretarju Ġenerali tan-Nazzjonijiet Uniti dwar il-kummerċ illeċitu f'armi ħfief u ta' kalibru żgħir fl-aspetti kollha tiegħu<sup>1</sup> stqarr li l-għadd ta' gwerer ċivili fid-dinja ttripla fid-deċenju preċedenti. Il-kunflitt armat, ħafna drabi stimulat mill-proliferazzjoni ta' SALW illeċiti, huwa fattur ewlieni li jċaħhad lil kważi 800 miljun persuna minn biżżejjed ikel.

L-armi tan-nar illeċiti jiffaċilitaw it-traffikar tad-drogi u tal-bnedmin permezz tal-intimidazzjoni u l-isfurzar, jstimulaw il-kunflitti għat-territorju bejn il-gangs urbani u jagħtu s-saħħa lit-terroristi. Attakki terroristiċi fl-Ewropa wrew ir-rabta bejn il-kriminalità organizzata u t-terroriżmu, b'mod partikolari fit-traffikar tal-armi tan-nar, u huma indikatur ċar ta' theddida multidimensjonali li tinvolvi diversi oqsma ta' kriminalità. Il-valutazzjoni tat-theddid gravi tal-kriminalità organizzata (SOCTA - Serious and organised crime threat assessment)<sup>2</sup> tal-2017 tal-Europol innotat li attacchi terroristiċi riċenti kemm fl-UE u kemm f'postijiet ohra, imwettqa minn terroristi ġihadisti li użaw armi tan-nar ittraffikati, kienu wrew il-konsegwenzi letali ta' dan il-kummerċ illeċitu.

Fl-2005, il-Kunsill Ewropew adotta l-istrategija tal-UE għall-ġlieda kontra l-akkumulazzjoni u t-traffikar illeċiti ta' SALW u l-munizzjon tagħhom<sup>3</sup> b'appoġġ għall-Programm tal-Azzjoni tan-NU għall-prevenzjoni, il-ġlieda kontra u l-qerda tal-kummerċ illeċitu tal-armi ħfief u ta' kalibru żgħir fl-aspetti kollha tiegħu, kif adottat fl-20 ta' Lulju 2001<sup>4</sup>. L-Aġenda Ewropea dwar is-Sigurtà tal-Kummissjoni tal-2015<sup>5</sup> identifikat it-traffikar illeċitu ta' armi tan-nar bhala wahda mill-prijoritajiet taht l-oġettiv ġenerali li jxekklu l-attivitajiet ta' terroristi u organizzazzjonijiet kriminali serja. Din kienet segwita minn pjan ta' azzjoni tal-UE kontra t-traffikar u l-użu illeċitu tal-armi tan-nar u l-isplussivi<sup>6</sup> u revizzjoni tal-qafas regolatorju tal-Unjoni dwar l-akkwist u l-pussess legali tal-armi tan-nar<sup>7</sup>.

Sabiex jissahħu fuq livell internazzjonali l-prevenzjoni, il-ġlieda kontra u l-qerda tal-kummerċ illeċitu f'SALW fl-aspetti kollha tiegħu, din il-Komunikazzjoni Kongunta mill-Kummissjoni u r-Rappreżentant Ġenerali tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà

<sup>1</sup> <https://s3.amazonaws.com/unoda-web/wp-content/uploads/2016/10/english.pdf>

<sup>2</sup> <https://www.europol.europa.eu/socta/2017/>

<sup>3</sup> Kunsill 5319/06 <http://register.consilium.europa.eu/doc/srv?l=MT&f=ST%205319%202006%20INIT>

<sup>4</sup> A/CONF.192/15.

<sup>5</sup> L-Aġenda Ewropea dwar is-Sigurtà, Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill (COM(2015) 185 finali, 28.4.2015).

<sup>6</sup> L-Implimentazzjoni tal-Aġenda Ewropea dwar is-Sigurtà: Il-pjan ta' azzjoni tal-UE kontra t-traffikar u l-użu illeċitu tal-armi tan-nar u l-isplussivi, Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill (COM(2015) 624 finali, 2.12.2015).

<sup>7</sup> Id-Direttiva 91/477/KEE dwar il-kontroll tal-akkwist u l-pussess ta' armi (ĠU L 256, 13.9.1991, p. 51) u r-Regolament (UE) Nru 258/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta' Marzu 2012 li jimplementa l-Artikolu 10 tal-protokoll tan-Nazzjonijiet Uniti kontra l-iffabbrikar illeċitu ta' u t-traffikar fl-armi tan-nar, il-partijiet, komponenti u ammunizzjon tagħhom, li tissupplimenta l-Konvenzjoni tan-Nazzjonijiet Uniti kontra l-kriminalità organizzata tranżnazzjonali (il-Protokoll tan-NU dwar l-Armi tan-Nar) u li jstabilixxi awtorizzazzjonijiet għall-esportazzjoni, u miżuri rigward l-importazzjoni u t-tranzitu għall-armi tan-nar, il-partijiet u l-komponenti tagħhom u l-ammunizzjon (ĠU L 94, 30.3.2012 p. 1).

tippreżenta elementi għal strateġija riveduta għas-SALW, li tikkunsidra l-kuntest ta' sigurtà li qed jevolvi, il-prinċipji ta' gwida għall-Istrateġija Globali tal-UE tal-2016,<sup>8</sup> żviluppi fil-kontroll tal-armi konvenzjonali (bħad-dhul fis-seħh tat-Trattat dwar il-Kummerċ tal-Armi (TKA) f'Diċembru 2014)<sup>9</sup> u azzjonijiet fi hdan l-UE li jimplementaw l-Aġenda Ewropea dwar is-Sigurtà tal-2015, sabiex isir progress lejn Unjoni ta' Sigurtà ġenwina u effettiva.

L-għan ta' strateġija riveduta huwa li tiggwida azzjoni Ewropea integrata, kollettiva u kkoordinata biex tipprevjeni u ttrażzan SALW illeċiti u l-munizzjon tagħhom minn terroristi, kriminali u atturi oħra li mhumiex awtorizzati, u li tippromwovi l-akkontabilità u r-responsabbiltà fir-rigward tal-kummerċ fl-armi legali.

Filwaqt li l-kummerċ fl-armi tan-nar ċivili huwa rregolat fil-livell tal-UE<sup>10</sup>, l-Istati Membri jallinjaw il-pożizzjonijiet tagħhom dwar l-esport ta' SALW, bħala materjali tal-gwerra, taħt il-Politika Estera u ta' Sigurtà Komuni (PESK)<sup>11</sup>. Id-distinzjoni legali bejn armi tan-nar ċivili u ta' kwalità militari ssir irrelevanti ladarba jiġu ddevjati għal ċirkolazzjoni illegali. Sabiex din it-theddida tiġi indirizzata b'mod komprensiv, din il-Komunikazzjoni tkopri kemm armi tan-nar ċivili u kemm dawk ta' grad militari.

L-armi militari għandhom rwol indispensabbli fil-preservazzjoni tas-sigurtà, il-libertà u l-paċi, sakemm jintużaw skont il-Liġi Internazzjonali, inkluż il-Liġi dwar id-Drittijiet tal-Bniedem u l-Liġi Umanitarja Internazzjonali. Fl-istess ħin, armi tal-gwerra huma min-natura tagħhom kapaċi jikkagunaw mewt u qerda. Din l-ambivalenza tfisser li l-gvernijiet li jikkontrollaw dawn l-armi jeħtieġ li jiżguraw li l-kummerċ tagħhom isir b'mod responsabbli u akkontabbli, u għandhom jipprevjenu d-devjazzjoni tagħhom għal għand it-terroristi, il-kriminali u utenti oħrajn mhux awtorizzati li jiksru embargoes fuq l-armi u ftehimiet tal-utenti aħharin.

Għall-fini ta' din il-Komunikazzjoni, it-terminu 'SALW'<sup>12</sup> jintuża meta s-suġġett ikun armi ta' grad militari u t-terminu 'armi tan-nar'<sup>13</sup> jintuża b'mod esplicitu biex jinkludi armi tan-nar ċivili.

<sup>8</sup> <https://europa.eu/globalstrategy/en/global-strategy-foreign-and-security-policy-european-union>

<sup>9</sup> [http://treaties.un.org/doc/Treaties/2013/04/20130410%2012-01%20PM/Ch\\_XXVI\\_08.pdf#page=21](http://treaties.un.org/doc/Treaties/2013/04/20130410%2012-01%20PM/Ch_XXVI_08.pdf#page=21)

<sup>10</sup> Ara n-nota 7 f' qiegħ il-paġna

<sup>11</sup> Pożizzjoni Komuni 2008/944/PESK tat-8 ta' Diċembru 2008 li tiddefinixxi regoli komuni li jirregolaw il-kontroll ta' esportazzjonijiet

ta' teknoloġija u tagħmir militari. It-trasferiment fl-UE stess ta' teknoloġija u tagħmir militari huwa suġġett għad-Direttiva 2009/43/KE

<sup>12</sup> Armi ħfief u ta' kalibru żgħir (SALW) u l-munizzjon tagħhom huma armi ta' grad militari; dawn jinkludu:

- (a) armi żgħar: azzarini tal-assalt; azzarini u karabini semi-awtomatiċi ta' grad militari; rivoivers u pistoli li jikkargaw waħedhom ta' grad militaril mitraljatriċi ħfief; submitraljatriċi, inklużi pistoli mitraljatriċi;
- (b) armi ħfief: mitraljatriċi tqal; kanuni, howitzers u kanuni tat-tip mortar ta' kalibru inqas minn 100 mm; apparat li jispara l-granati; azzarini mingħajr imbutturatura wara l-isparatura; rokits li jiġu sparati minn fuq l-ispallejn u sistemi oħra kontra t-tankijiet u ta' difiża tal-ajru li jisparaw il-projettili inkluż MANPADS, kollha fuq kundizzjoni li jistgħu jingarru individwalment jew kollettivament;
- (c) Partijiet ta' SALW;
- (d) Aċċessorji ta' SALW (bħal skopji tal-lejl, silenzzjaturi, eċċ.); u
- (e) munizzjonijiet ta' SALW.

Din id-definizzjoni ma tippregudikax kwalunkwe definizzjoni futura maqbula b'mod internazzjonali ta' SALW.

<sup>13</sup> It-terminu 'armi tan-nar' għandu kamp ta' applikazzjoni aktar wiesa' li jkopri kemm armi tan-nar ċivili u wkoll armi tan-nar ta' grad militari. Il-protokoll tal-armi tan-nar tan-NU jiddefinixxi arma tan-nar bħala kwalunkwe arma b'kanna portabbli li tispara, hija ddizinjata biex tispara jew tista' tinbidel biex tispara sparatura, balla jew projettili permezz ta' azzjoni ta' splussiv, minbarra armi tan-nar meqjusa antikitajiet jew repliki tagħhom. Għandu jkun innotat li xi armi ħfief, bħal lanċaturi tar-rokits, mhumiex armi tan-nar. Għalhekk it-terminu 'armi tan-nar' ma jkoprix kull SALW.

## **2. IL-ĠLIEDA KONTRA ARMI TAN-NAR U SALW ILLEĊITI: OBJETTIVI U AZZJONIJIET**

Il-ġlieda effettiva kontra l-manifattura, devjazzjoni, kummerċ u traffikar illeċiti ta' armi tan-nar/SALW u l-munizzjon tagħhom teħtieġ it-twaqqif ta' normi u regoli, implimentazzjoni, infurzar u komunikazzjoni minn aġenziji tal-gvern u atturi nazzjonali, reġjonali u globali. Din teħtieġ azzjoni li tindirizza l-fażijiet kollha fiċ-ċiklu tal-hajja tal-armi tan-nar/SALW u l-munizzjonijiet tagħhom: il-manifattura, l-esportazzjoni, il-ħażna u r-rimi.

F'konformità mal-Istrateġija Globali għall-Politika Estera u ta' Sigurtà tal-Unjoni Ewropea u l-prinċipji tagħha<sup>14</sup>, kif ukoll l-Aġenda Ewropea dwar is-Sigurtà, l-UE qed tippreserva u tipproteġi ambjent ta' paċi u sigurtà għaċ-ċittadini tagħha, u tappoġġja s-sigurtà u trawwem l-iżvilupp fil-viċinat tagħha u fil-bqija tad-dinja. Għal dan l-għan, din l-istrateġija hija ggwidata mill-prinċipji li ġejjin:

- unità – approċċ magħqud u kkoordinat madwar il-politiki esterni, bejn l-Istati Membri u l-UE, u bejn politiki interni u esterni;
- promozzjoni tal-kooperazzjoni u s-sħubija fil-livelli kollha;
- tittiehed responsabbiltà f'relazzjoni ma' reġjuni ta' prijorità, speċjalment dawk li x'aktarx se jkun ta' theddida għas-sigurtà tal-UE u l-izjed li hemm ċans li jibbenifikaw minn azzjoni tal-UE;
- promozzjoni ta' ordni kooperattiva globali bbażata fuq ir-regoli bil-multilateralizmu bħala l-prinċipju ewlieni tagħha u n-NU fil-qalba tagħha, ibbażata fuq ir-rispett għal-Liġi Internazzjonali, inkluż il-Liġi tad-Drittijiet tal-Bniedem u l-Liġi Umanitarja Internazzjonali, bl-għan li tinholoq dinja ta' paċi u sostenibbli; u
- inkorporazzjoni ta' aspetti tal-generu u tad-diversità fi proġetti u azzjonijiet ta' kontroll ta' SALW.

### **2.1 It-tishih tal-qafas normattiv għat-trażzin ta' armi tan-nar u SALW illeċiti**

#### **2.1.1. Il-Programm ta' Azzjoni tan-NU dwar is-SALW u l-Istrument Internazzjonali ta' Rintraċċar**

Il-Programm ta' Azzjoni tan-NU dwar is-SALW (NU PoA)<sup>15</sup> qed ikompli jipprovdi strument komprensiv bħala l-unika qafas universali li jlahhaq mat-theddida li jġibu magħhom SALW illeċiti. L-Istrument Internazzjonali ta' Rintraċċar (ITI)<sup>16</sup> huwa strument li jorbot politikament li jiddeskrivi r-rekwiżiti u jipprovdi standard globali dwar l-immarkar, iż-żamma ta' rekords, u r-rintraċċar ta' SALW. L-objettiv ewlieni tal-istrateġija riveduta tal-UE jibqa' l-implimentazzjoni shiħa u effettiva tan-NU PoA u l-ITI fil-livelli nazzjonali, reġjonali u globali. Għalhekk din il-Komunikazzjoni tressaq miżuri biex itejbu l-implimentazzjoni tan-NU PoA fil-livelli nazzjonali u reġjonali fl-UE. Tipproponi wkoll kooperazzjoni u assistenza f'reġjuni oħrajn fid-dinja u fil-livell globali.

<sup>14</sup> [https://europa.eu/globalstrategy/sites/globalstrategy/files/pages/files/eugs\\_review\\_web\\_13.pdf](https://europa.eu/globalstrategy/sites/globalstrategy/files/pages/files/eugs_review_web_13.pdf)

<sup>15</sup> [http://www.un.org/events/smallarms2006/pdf/192.15%20\(E\).pdf](http://www.un.org/events/smallarms2006/pdf/192.15%20(E).pdf)

<sup>16</sup> <http://www.poa-iss.org/InternationalTracing/InternationalTracing.aspx>

**Azzjoni:**

- L-UE se tkompli tappoġġa l-kooperazzjoni u l-assistenza għall-implimentazzjoni tan-NU PoA, b'attenzjoni fuq il-kooperazzjoni reġjonali, u tipparteċipa fil-koordinazzjoni u tappoġġaha ma' donaturi oħra. Dan l-appoġġ jinkludi l-għbir u l-qerda ta' SALW u munizzjon żejda, sigurtà fiżika u ġestjoni tal-ħażna ta' SALW u munizzjoni, żvilupp tal-kapaċità għall-immarkar, żamma ta' rekords u rintraċċar, żvilupp tal-kapaċità għall-kontroll tal-esportazzjoni tal-armi, żvilupp tal-kapaċità għall-infurzar tal-liġi fil-ġlieda kontra t-traffikar illeċitu, appoġġ għal monitoraġġ ta' embargoes u rintraċċar ta' armi ddevjati.

**Il-passi li jmiss:**

- Taħt in-NU PoA, proġetti ġodda se jkunu analiżi u evalwazzjoni komprensiva, mir-Rappreżentant Għoli, tal-impatt u l-effettività ta' proġetti ta' kontroll ta' SALW taħt l-istrategija ta' SALW tal-2005 bejn l-2005 u l-2017.

### 2.1.2 Trattat dwar il-Kummerċ tal-Armi

It-Trattat dwar il-Kummerċ tal-Armi (TKA)<sup>17</sup> jistabbilixxi l-ogħla standards internazzjonali possibbli għar-regolamentazzjoni jew għat-titjib tar-regolamentazzjoni tal-kummerċ internazzjonali fl-armi konvenzjonali (inklużi SALW) u għandu l-għan li jipprevjeni u jeradika l-kummerċ illeċitu tal-armi konvenzjonali u li jipprevjeni d-devjazzjoni tagħhom.

**Azzjoni:**

- Il-Kunsill huwa mistieden ikompli jappoġġja l-universalizzazzjoni u l-implimentazzjoni tat-TKA.

### 2.1.3 Il-Protokoll tal-Armi tan-Nar tan-NU

L-għan tal-Protokoll tal-Armi tan-Nar tan-NU<sup>18</sup> huwa li jiffacilita u jsaħħaħ il-kooperazzjoni sabiex tipprevjeni, tigġieled kontra u teqred il-manifattura illeċita u t-traffikar tal-armi tan-nar. Il-Kummissjoni nnegożjat u ffirmat il-protokoll f'isem l-UE fl-2002. Wara li adottat regoli aktar b'saħħithom dwar it-trasferimenti ta' armi tan-nar ċivili kemm fl-Unjoni kif ukoll f'postijiet oħra, l-UE setgħet tirratifikah fl-2014<sup>19</sup>.

**Azzjoni:**

- L-UE se tkompli tappoġġja l-implimentazzjoni tal-protokoll tan-NU dwar l-armi tan-nar u l-mekkaniżmu ta' valutazzjoni tiegħu, u ssaħħaħ il-kapaċità ta' pajjiżi msieħba u tas-subreġjuni biex jimplementaw kontrolli effettivi tal-armi tan-nar skont il-protokoll. B'mod partikolari, il-Kummissjoni ssejjaħ lil-Istati Membri biex jimplementaw bis-shiħ ir-Rakkomandazzjoni tagħha tas-17 ta' April 2018 dwar passi immedjati biex titjeb is-sigurtà tal-miżuri ta' esportazzjoni,

<sup>17</sup> <https://www.un.org/disarmament/att/>

<sup>18</sup> Protokoll kontra l-Iffabbrikar Illeċitu u t-Traffikar tal-Armi tan-Nar, il-Partijiet u l-Komponenti u l-Munizzjon tagħhom, li jissupplimenta l-Konvenzjoni tan-Nazzjonijiet Uniti kontra l-Kriminalità Organizzata Transnazzjonali

<http://www.unodc.org/unodc/en/firearms-protocol/the-firearms-protocol.html>

<sup>19</sup> GU L 89, 25.3.2014, p. 7.

importazzjoni u tranżitu tal-armi tan-nar għall-użu ċivili, il-partijiet u l-komponenti essenzjali tagħhom u l-munizzjon<sup>20</sup>.

#### 2.1.4 Għanijiet ta' Żvilupp Sostenibbli tan-NU

Il-firxa illeċita u mhux ikkontrollata ta' SALW thedded li tistimula u ttawwal il-kunflitti armati u l-vjolenza armata, b'effetti avversi fuq il-governanza tajba, il-liġi u l-ordni, l-aċċess għall-edukazzjoni, il-kura tas-saħħa, il-ġustizzja u drittijiet ċivili oħra. Ir-rabti bejn il-vjolenza armata, il-kunflitt, u l-iżvilupp hażin huma stabbiliti sew. Bil-mira 16.4 tal-Għanijiet ta' Żvilupp Sostenibbli tan-NU (SDGs - Sustainable Development Goals)<sup>21</sup> l-istati kkommettew ruħhom li, sal-2030, inaqqsu b'mod sinifikanti l-flussi illeċiti ta' finazzi u armi, isahħu l-irkupru u r-ritorn ta' assi misruqa u jiġġieldu kontra kull forma ta' kriminalità organizzata. Għalhekk, l-istrateġija għandha timmira li ttaffi u tipprevjeni effetti negattivi fuq l-iżvilupp sostenibbli mill-kummerċ illeċitu f' SALW u l-munizzjon tagħhom.

##### **Azzjoni:**

- L-UE se tikkontribwixxi għall-isforz biex jinkisbu l-SDGs tan-NU, inkluż SDG 16.4 (tnaqqis sinifikanti fi flussi ta' armi illeċiti sal-2030), billi tgħin lill-istati u r-reġjuni jifformulaw u jimplementaw indikaturi nazzjonali u reġjonali.

#### 2.1.5 Normi aktar b'saħħithom tal-UE

Minbarra n-normi eżistenti tal-UE, il-Kunsill huwa mistieden jikkunsidra deċiżjoni ġdida, inkluż it-titjib tat-traċċabilità ta' SALW, biex itejjeb id-dokumentazzjoni tal-użu aħhari fil-kontroll tal-esportazzjoni ta' SALW u biex jiskambja informazzjoni dwar id-devjazzjoni. L-UE se tkompli wkoll tipproponi klawnsola standard dwar il-kontroll ta' SALW fil-ftehimiet ta' shubija u kummerċ tagħha ma' pajjiżi oħra. Il-klawsola tista' tiġi aġġornata skont l-istrateġija l-ġdida.

##### **Azzjoni:**

- L-UE se tkompli tintroduċi klawnsola standard dwar il-kontroll ta' SALW fi ftehimiet ta' shubija u ta' kummerċ ma' pajjiżi oħra.

##### **Il-passi li jmiss:**

- Il-Kunsill huwa mistieden jikkunsidra deċiżjoni dwar l-immarkar tas-SALW kollha biex itejjeb it-traċċabilità; u
- Il-Kummissjoni, kif meħtieġ mid-Direttiva 91/477/KEE<sup>22</sup>, se tadotta Att Delegat dwar l-iskambju, permezz ta' mezzi elettronici, ta' informazzjoni dwar awtorizzazzjonijiet għat-trasferiment ta' armi tan-nar ċivili għal Stat Membru ieħor, u se tistabilixxi sistema elektronika li fiha l-Istati Membri jkunu jistgħu jagħmlu skambju ta' tali informazzjoni.

<sup>20</sup> COM(2018) 2197 finali.

<sup>21</sup> <https://www.un.org/sustainabledevelopment/sustainable-development-goals/>

<sup>22</sup> L-Artikolu 13.5 tad-Direttiva 91/477 jeħtieġ l-adozzjoni ta' dan l-att ta' implimentazzjoni sal-14 ta' Settembru 2018.

## **2.2 Implimentazzjoni ta' normi fil-fażijiet differenti tač-čiklu tal-hajja ta' armi tan-nar/SALW**

### **2.2.1 Kontroll fuq il-manifattura ta' armi tan-nar u SALW**

Fl-UE, il-manifattura ta' armi tan-nar u SALW, tal-partijiet, tal-ačcessorji u tal-munizzjon tagħhom hija ferm irregolata u r-regoli li jirregolaw il-hażna ta' SALW u tal-munizzjon tagħhom huma mahsuba biex jimminimizzaw ir-riskji ta' devjazzjoni.

Žviluppi fid-diżinn ta' armi tan-nar u SALW, bħaż-żieda fl-użu ta' strutturi magħmulin mill-polimers u r-riskju ta' diżinn modulari li jdgħajjef l-Istrument Internazzjonali ta' Rintraččar (ITI - International Tracing Instrument) li huwa l-istandard globali dwar l-immarrkar ta' SALW. Jenhtieg li tittiehed azzjoni biex jiġi aġġornat l-ITI fid-dawl ta' dawn l-iżviluppi.

L-UE thegġeg u tappoġġja r-ričerka u l-iżvilupp dwar it-teknoloġija u l-karatterističi ta' diżinn li għandhom l-għan li jtaffu r-riskju ta' devjazzjoni, traffikar u użu mhux awtorizzat ta' armi tan-nar u SALW u munizzjon. Hija tippromwovi l-applikazzjoni ta' teknoloġiji ġodda għal ġestjoni tal-hażna, kontroll tal-użu, immarrkar, itteggjar, zamma tar-rekords u rintraččar aktar effettivi ta' SALW.

#### ***Azzjonijiet:***

- L-UE se tkompli tindirizza l-manifattura illečita ta' armi tan-nar u munizzjon. Il-metodi tal-manifattura illečita qegħdin jevolvu b'mod permanenti u jistgħu jiġu ffačilitati permezz tal-użu ta' partijiet li huma stampati 3D. Dawn jinkludu l-attivazzjoni mill-ġdid illečita ta' armi tan-nar iddiżattivati, produzzjoni artigjanali u l-konverzjoni illečita ta' pistoli li jintużaw għall-allarm jew biex jagħtu sinjal ddiżinjati għal munizzjon inbjank jew pistoli flobert, il-konverzjoni illečita ta' munizzjon u l-użu illečitu ta' għodod ta' kkargar mill-ġdid. Il-Kummissjoni se timmonitorja mill-qrib l-implimentazzjoni tal-Att ta' Implimentazzjoni futur tagħha li jistabbilixxi spečifikazzjonijiet tekniči għal armi ta' sinjal ta' allarm għall-applikazzjoni tad-Direttiva 91/477/KEE dwar il-kontroll tal-akkwist u l-pussess tal-armi<sup>23</sup>; u
- Peress li l-immarrkar u ž-zamma tar-rekords kompleti huma essenzjali għar-rintraččar b'sučcess, l-UE se tkompli tappoġġja l-implimentazzjoni shiħa tal-Istrument Internazzjonali ta' rintraččar (ITI).

#### ***Il-passi li jmiss:***

- Fil-livell globali, biex tiġi ppreservata u miżjuda l-effettività tal-ITI, l-UE u l-Istati Membri tagħha se jieħdu azzjoni billi jipponu li jikkunsidraw anness għall-ITI fid-dawl tal-iżviluppi fid-diżinn ta' SALW, bħal arkitettura modulari u strutturi magħmula mill-polimers; u
- L-UE se tagħmel użu mill-istrumenti rilevanti biex tappoġġja r-ričerka u l-iżvilupp fil-qasam tat-teknoloġija affidabbli u kosteffikači biex is-SALW u l-munizzjon tagħhom jinżammu taħt sigurtà. u jittaffa r-riskju ta' devjazzjoni.

### **2.2.2 Kontrolli fuq l-esportazzjoni ta' SALW u tal-munizzjon tagħhom**

L-UE u l-Istati Membri tagħha jappoġġjaw l-implimentazzjoni u l-universalizzazzjoni tat-Trattat dwar il-Kummerč tal-Armi. Filwaqt li tibni fuq l-implimentazzjoni tat-Trattat dwar il-

<sup>23</sup> L-Artikolu 10.4 li għandu jiġi adottat sal-14 ta' Settembru 2018 tad-Direttiva (UE) 2017/853 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Mejju 2017 li temenda d-Direttiva tal-Kunsill 91/477/KEE dwar il-kontroll tal-akkwist u l-pussess ta' armi (ĠU L 137, 24.5.2017, p. 22).

Kummerè tal-Armi, l-UE tiġġieled kontra d-devjazzjoni billi tappoġġja l-kapaċitajiet għall-identifikazzjoni ta' punti ta' devjazzjoni permezz ta' rintraċċar, użu aħjar ta' sistemi ta' skambju tal-informazzjoni u billi jittaffa r-riskju ta' aktar devjazzjoni billi titwaqqaf il-provvista lil devjaturi identifikati fil-qafas tal-kontroll tal-esportazzjoni tal-armi.

Is-senseriya mhux irregolata tibqa' sors ta' devjazzjoni ta' SALW. In-natura transnazzjonali ta' attivitajiet ta' senseriya tehtieg kooperazzjoni internazzjonali.

#### ***Azzjonijiet:***

- L-UE se tkompli tippromwovi kontroll tal-esportazzjoni tal-armi responsabbli u effettiv fil-viċinat tal-UE, skont il-Požizzjoni Komuni 2008/944/PESK għal armi ta' grad militari u r-Regolament (UE) Nru 258/2012 għal armi tan-nar ċivili; u
- Ir-Rappreżentant Għoli u l-Istati Membri se jiżguraw l-implimentazzjoni tajba u shiħa tal-Požizzjoni Komuni 2003/468/PESK dwar is-senseriya fil-bejgħ tal-armi

#### ***Il-passi li jmiss:***

- Il-Kummissjoni tkompli timmonitorja s-sistema tal-UE u l-htieġa għal titjibiet possibbli għall-awtorizzazzjoni tal-esportazzjoni u l-miżuri ta' importazzjoni u ta' tranzitu għal armi tan-nar ċivili, il-partijiet, il-komponenti u l-munizzjon tagħhom, kif indikat fir-rapport adottat mill-Kummissjoni fit-12 ta' Diċembru 2017<sup>24</sup>;
- Il-Kunsill huwa mistieden jikkunsidra deċiżjoni dwar ċertifikati ta' utenti aħharin għal esportazzjonijiet ta' SALW, li tqis il-hidma tal-OSKE f'dan ir-rigward;
- Bi ftehim mal-Istati Membri, is-SEAE se jzid il-kapaċità tas-sistema onlajn COARM<sup>25</sup> għall-iskambju ta' informazzjoni rilevanti għal finijiet ta' valutazzjoni tar-riskju tad-devjazzjoni bejn l-awtoritajiet tal-kontroll tal-esportazzjoni tal-Istati Membri fil-kuntest tal-liċenzjar għall-esportazzjoni, waqt li jqis il-livell ta' sigurtà tas-sistema u tal-informazzjoni;
- Minhabba l-kamp ta' applikazzjoni limitat tar-Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni tas-17 ta' April 2018<sup>26</sup>, fil-valutazzjoni tar-riskju qabel ma tingħata liċenzja għall-esportazzjoni ta' SALW u munizzjon, l-Istati Membri se jqisu r-rekord ta' devjazzjoni tar-riċevituri u l-intermedjarji intenzjonati; u
- Minhabba l-kamp ta' applikazzjoni limitat tar-Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni tas-17 ta' April 2018, l-Istati Membri huma mistiedna jużaw is-sistema Ewropea ta' informazzjoni ta' rekords kriminali (ECRIS) u s-sistema futura ECRIS-TCN (ċittadini ta' pajjiżi terzi) biex jiżguraw li informazzjoni ta' rekords kriminali dwar entitajiet/persuni kkundannati għal traffikar ta' armi tkun disponibbli għal awtoritajiet tal-kontroll tal-esportazzjoni tal-armi għall-użu fil-valutazzjoni tar-riskju tagħhom għall-applikazzjoni għal liċenzja għal teknoloġija u tagħmir militari.

<sup>24</sup> COM(2017) 737 final tat-12.12.2017.

<sup>25</sup> Pjattaforma onlajn għall-iskambju tal-informazzjoni bejn l-awtoritajiet tal-Kontroll tal-Esportazzjoni tal-Istati Membri stabbilita taħt il-Kunsill tal-Grupp ta' Hidma COARM dwar l-Esportazzjoni tal-Armi. Il-Grupp ta' Hidma dwar l-Esportazzjoni ta' Armi Konvenzjonali jiehu hsieb il-hidma dwar il-kontrolli tal-esportazzjoni ta' armi konvenzjonali. Dan jahdem ukoll bhala forum, fejn l-istati membri jikkomunikaw u jikkondividu l-informazzjoni dwar il-politiki tal-esportazzjoni tagħhom għal pajjiżi terzi, u dwar çahdjet nazzjonali ta' applikazzjonijiet għal liċenzji tal-esportazzjoni għal pajjiżi terzi.

<sup>26</sup> C(2018) 2197 final tal-17.4.2018



### 2.2.3 Ġestjoni sigura tal-ħażna ta' SALW u l-munizzjon

Il-ġestjoni sigura ta' ħażniet nazzjonali ta' armi żgħar u l-munizzjon hija strumentali fit-trażżin tal-proliferazzjoni illeċita. Sigurtà batuta tal-ħażna hija fattur ewlieni li jippermetti d-devjazzjoni ta' armi u munizzjon minn swieq leċiti għal swieq illeċiti. Is-sigurtà tal-ħażna hija speċjalment prekarja fi stati affettwati minn kunflitt vjolenti jew governanza dgħajfa.

#### **Azzjonijiet:**

- L-UE u l-Istati Membri tagħha se jkomplu jgħinu lil pajjiżi oħra jtejbu l-ġestjoni u s-sigurtà tal-ħażniet tal-istat billi jsaħħu l-oqfsa leġislativi u amministrattivi nazzjonali u l-istituzzjonijiet li jirregolaw il-provvista leġittima u l-ġestjoni tal-ħażna ta' SALW u munizzjon għall-forzi tad-difiża u tas-sigurtà, b'attenzjoni partikolari fuq l-immarkar u ż-żamma tar-rekords; u
- L-UE se tippromwovi u timplimenta standards u prattiki tajbin għall-ġestjoni ta' armi żgħar (standards internazzjonali ta' kontroll ta' armi żgħar (ISACS)) u munizzjon (linji gwidi internazzjonali tekniċi tal-munizzjon (IATGs)).

### 2.2.4 Rimi responsabbli ta' SALW u l-munizzjon tagħhom

Ammonti żejda ta' SALW u munizzjon jirriżultaw meta l-ħażniet jaqbbu l-htigijiet immedjati u dawk imbassra. Barra minn hekk, l-armi illeċiti li jkunu sekwestrati jew jingabru fil-kuntest ta' kampanji tal-ġbir jew diżarm volontarji, kampanji ta' demobilizzazzjoni u integrazzjoni mill-ġdid ħafna drabi jispiċċaw f'ħażniet. L-unika mod kif jiġi eliminat ir-riskju li dawn l-ammonti żejda jiġu ddevjati huwa li jintremew b'mod responsabbli, preferibbilment billi jinqerdu għaliex id-diżattivazzjoni tista' tkun riversibbli jekk ma titwettaqx skont standards xierqa. Qabel jinqerdu armi tan-nar sekwestrati u miġbura, l-immarkar tagħhom għandu jiġi rrekordjat sabiex ikun jista' jsir rintraċċar jew investigazzjonijiet oħra rigward l-orijini tagħhom. Il-Kummissjoni adottat linji gwida komuni dwar standards u tekniċi ta' diżattivazzjoni<sup>27</sup> li jistgħu jservu b'mod utli bħala mudell globali għad-diżattivazzjoni sigura u irriversibbli tal-armi tan-nar.

#### **Azzjonijiet:**

- L-UE u l-Istati Membri tagħha se jippromwovu u jassistu r-rimi responsabbli ta' ammonti żejda ta' SALW u munizzjon mahtufa jew akkwistati b'mod iehor, preferibbilment billi jeqirduhom; u
- Biex jiġi żgurat li l-armi tan-nar diżattivati jiġu irriversibbilment inoperabbli, il-Kummissjoni, flimkien mar-Rappreżentant Għoli u l-Istati Membri, se tippromwovi l-istandards tal-UE tad-diżattivazzjoni tal-armi tan-nar f'pajjiżi oħra, inkluż permezz tal-kooperazzjoni tagħha ma' pajjiżi terzi.

### 2.2.5 Kwistjonijiet trasversali

L-UE u l-Istati Membri tagħha huma impenjati li jtejbu l-koordinazzjoni tal-azzjonijiet u l-inizjattivi tagħhom fil-ġlieda kontra t-traffikar tal-armi tan-nar, sabiex jisfruttaw sinerġiji,

<sup>27</sup> Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/337 tal-5 ta' Marzu 2018 li jemenda r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2015/2403 li jstabbilixxi linji gwida komuni dwar l-istandards u t-tekniki tad-diżattivazzjoni sabiex ikun żgurat li l-armi tan-nar diżattivati jiġu inoperabbli irriversibilment (ĠU L 333, 19.12.2015, p. 62).

isaħħu l-interoperabbiltà bejn il-bażijiet tad-*data* rilevanti u sistemi ta' informazzjoni oħra, u jipprevjenu d-duplikazzjoni tal-isforzi.

Kondivizjoni ta' informazzjoni, riċerka, ġbir ta' *data* u analizi dwar id-diversi aspetti tat-traffikar tal-armi tan-nar u r-reati bl-armi tan-nar mtejbja huma essenzjali biex tiġi ffurmata stampa tajba tal-intelligence u biex nibqgħu aġġornati mal-ħtiġijiet tas-sigurtà li qed jevolvu. Hemm bżonn li jitjieb l-użu ta' għodod eżistenti u jiġu vvalutati sinerġiji possibbli u l-interoperabbiltà bejn bażijiet tad-*data* eżistenti tal-UE u tal-infurzar tal-liġi internazzjonali sabiex jiġi mmonitorjat it-traffikar ta' SALW, fost l-oħrajn billi tingabar, tiġi analizzata u kondiviza informazzjoni rilevanti. Il-Europol u l-Aġenzija Ewropea għall-Gwardja tal-Fruntiera u tal-Kosta (EBCGA - European Border and Coast Guard Agency) jista' jkollha rwol f'dan il-qasam u għandu jiġi mhegġeg ukoll aktar użu tas-sistema iARMS.

#### **Azzjonijiet:**

- L-UE se tħeġġeg aktar użu tas-sistema iARMS;
- Il-Kummissjoni se tfittex kooperazzjoni mal-Europol, mal-INTERPOL u mal-Istati Membri biex issaħħah is-sinerġiji u l-interazzjonijiet bejn is-Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen (SIS)<sup>28</sup> u s-sistema ta' ġestjoni tar-reġistrar u r-rintraċċar ta' armi illeċiti tal-Interpol (iARMS)<sup>29</sup> biex issegwi azzjoni prevista mill-Pjan ta' azzjoni tal-UE kontra t-traffikar u l-użu illeċitu tal-armi tan-nar u l-isplussivi<sup>30</sup>
- Il-Kummissjoni se tkompli tappoġġa u tippromwovi riċerka u azzjonijiet kontra t-traffikar tal-armi tan-nar u l-kriminalità relatata permezz tal-istrumenti ta' finanzjament disponibbli<sup>31</sup>.

### **2.3 Konformità permezz ta' monitoraġġ u infurzar**

L-UE qiegħda f'pożizzjoni unika biex tgħin tisfratta swieq kriminali permezz tal-hidma leġislattiva u operazzjonali tagħha, inklużi l-kooperazzjoni tal-pulizija u l-awtoritajiet doganali u l-flussi ta' finanzjament, u permezz ta' kooperazzjoni u ingaġġ ma' pajjiżi oħra u organizzazzjonijiet internazzjonali fil-qasam tal-infurzar tal-liġi<sup>32</sup>. Il-Europol u l-Aġenzija Ewropea għall-Gwardja tal-Fruntiera u tal-Kosta (EBCGA) jistgħu jkollhom rwol f'dan il-qasam.

**Il-kooperazzjoni operazzjonali** hija wahda mill-pilastri tal-azzjoni tal-UE taħt l-Aġenda Ewropea dwar is-Sigurtà. Iċ-ċiklu tal-politika pluriennali tal-Europol għal kriminalità organizzata u internazzjonali serja jinkludi, miċ-ċiklu tal-2014-2017, il-ġlieda kontra t-traffikar tal-armi tan-nar fost l-oqsma tal-kriminalità ta' prijorità li fihom trid tissaħħah il-kooperazzjoni fl-infurzar tal-liġi<sup>33</sup>. Iċ-ċiklu tal-politika l-ġdid (2018-2021) għal kriminalità organizzata u internazzjonali serja żamm din il-prijorità<sup>34</sup>. Fl-2017, il-proġett tal-analizi tal-

<sup>28</sup> *Sistemi ta' Informazzjoni aktar b'saħħithom u intelligenti għal fruntieri u Sigurtà*, Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill (COM(2016) 205 finali, 6.4.2016).

<sup>29</sup> <https://www.interpol.int/Crime-areas/Firearms-trafficking/INTERPOL-Illicit-Arms-Records-and-tracing-Management-System-iARMS>

<sup>30</sup> Pjan ta' azzjoni tal-UE kontra t-traffikar u l-użu illeċitu tal-armi tan-nar u l-isplussivi, 2 ta' Diċembru 2015, COM(2015), 624 finali

<sup>31</sup> [https://ec.europa.eu/home-affairs/financing/fundings/security-and-safeguarding-liberties/internal-security-fund-police\\_en](https://ec.europa.eu/home-affairs/financing/fundings/security-and-safeguarding-liberties/internal-security-fund-police_en)

<sup>32</sup> Għall-fini ta' din l-istrateġija, it-terminu 'infurzar tal-liġi' jirreferi għall-attività tal-pulizija, tal-gwardjani tal-fruntieri u tal-kosta, u tal-awtoritajiet doganali.

<sup>33</sup> Konkluzjonijiet tal-Kunsill dwar il-holqien u l-implimentazzjoni ta' ċiklu ta' politika tal-UE għall-kriminalità internazzjonali organizzata u serja (dok. 15358/10 COSI 69 ENFOPOL 298 CRIMORG 185 ENFOCUSTOM 94, 10.6.2011).

<sup>34</sup> Konkluzjonijiet tal-Kunsill dwar l-implimentazzjoni ta' ċiklu ta' politika tal-UE għall-kriminalità internazzjonali organizzata u serja (2014-2017) (dok.12095/13, 7.6.2013).

armi u l-isplussivi tal-Europol irċieva sostanzjalment aktar kontribuzzjonijiet milli fl-2016, biex b'hekk appoġġja b'mod proattiv azzjoni investigattiva.

L-intelligence dwar it-traffikar tal-armi tan-nar/SALW ukoll hija kondiviża permezz ta' rapporti miċ-Centru tal-Intelligence u tas-Sitwazzjonijiet tal-UE (INTCEN tal-UE).

**Azzjonijiet:**

- Iċ-Ċentru tal-Intelligence u tas-Sitwazzjonijiet tal-UE (INTCEN tal-UE) huwa mitlub, fejn neċessarju, li jhejji rapporti flimkien mal-Kummissjoni, il-Europol u l-EBCGA dwar it-traffikar ta' SALW u munizzjon;
- Aġenzija tal-Unjoni Ewropea għat-Tahriġ fl-Infurzar tal-Liġi (CEPOL) għandha tkompli torganizza tahriġ għal uffiċjali tal-infurzar tal-liġi dwar it-traffikar tal-armi tan-nar/SALW;
- L-UE se ttejjeb il-kooperazzjoni transfruntiera bejn awtoritajiet ġudizzjarji u tal-infurzar tal-liġi, thegġeġ lill-awtoritajiet rilevanti tal-Istati Membri, inklużi awtoritajiet doganali, jistabbilixxu punti ċentrali nazzjonali fuq l-armi tan-nar, tipproduċi analiżi aħjar tal-informazzjoni kollha disponibbli fil-qasam tal-armi tan-nar illeċiti u tiżgura parteċipazzjoni shiha fl-iskambju tal-informazzjoni mal-Europol fil-qasam tat-traffikar tal-armi tan-nar; u
- L-Istati Membri kollha għandhom jiżguraw kooperazzjoni fil-qafas taċ-ċiklu tal-politika tal-UE għall-kriminalità organizzata u internazzjonali serja. Dan għandu japplika wkoll għal tali informazzjoni miġbura u trażmessa lill-EBCGA fil-kuntest ta' operazzjonijiet ikkoordinati mill-Aġenzija.

## 2.4 Kooperazzjoni u assistenza internazzjonali

### 2.4.1 Fil-livell internazzjonali

Fil-livell internazzjonali, l-UE tappoġġja l-kooperazzjoni transfruntiera effettiva bejn aġenziji ġudizzjarji u dawk tal-infurzar tal-liġi sabiex tiżgura l-parteċipazzjoni shiha tal-awtoritajiet fl-iskambju tal-informazzjoni mal-Europol fil-qasam tat-traffikar tal-armi tan-nar. Hija għandha l-ghan li tevita d-duplikazzjoni tal-isforzi, tiżgura l-koordinazzjoni ma' inizjattivi bilaterali, reġjonali u multilaterali oħra, u ttejjeb il-kooperazzjoni f'investigazzjonijiet ta' kriminalità transfruntiera. L-UE hija d-donatur ewlieni għall-kooperazzjoni u l-assistenza fil-kontroll ta' SALW lil pajjiżi u organizzazzjonijiet reġjonali oħra permezz tad-Deċiżjonijiet tal-Kunsill u l-appoġġ iddedikat tagħha permezz tal-Istrument li jikkontribwixxi għall-Istabbiltà u l-Paċi (IcSP)<sup>35</sup> u strumenti oħra. L-UE tappoġġja l-implimentazzjoni tal-Programm ta' Azzjoni tan-NU kontra SALW illeċiti, it-Trattat dwar il-Kummerċ tal-Armi u l-Protokoll tal-Armi tan-Nar. Ghalkemm vjolenza sessita bl-armi tan-nar u SALW fi kwalunkwe każ tikkostitwixxi ksur tal-liġi tad-drittijiet tal-bniedem u tal-liġi umanitarja internazzjonali, it-Trattat dwar il-Kummerċ tal-Armi jinkludi dispożizzjonijiet espliciti biex jindirizzaw ir-riskji li armi tan-nar jintużaw f'dak il-kuntest. Riżoluzzjonijiet tal-Kunsill tas-Sigurtà tan-NU<sup>36</sup> speċifikament isejhu għall-ghoti tas-setgħa lin-nisa fi sforzi li jipprevjenu, jiġġieldu kontra u jeqirdu t-trasferiment illeċitu, l-akkumulazzjoni distabbilizzanti u l-użu hażin ta' SALW.

**Azzjonijiet:**

- L-UE se tiehu sehem b'mod proattiv fil-programm tal-armi tan-nar globali tal-Uffiċċju

<sup>35</sup> Ir-Regolament (UE) Nru 230/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Marzu 2014

<sup>36</sup> Ir-Riżoluzzjoni tal-Kunsill tas-Sigurtà tan-NU 1325 (2000) u riżoluzzjonijiet sussegwenti dwar in-nisa, il-paċi u s-sigurtà, eż. UNSCR 2242 (2015).

tan-NU kontra d-Drogi u l-Kriminalità (UNODC) dwar għbir u analiżi globali tad-*data* dwar it-traffikar tal-armi tan-nar, u se ssahha il-kapaċità ta' pajjiżi msiehba u subregjuni biex timplimenta kontroll effettiv tal-armi tan-nar skont il-protokoll tal-armi tan-nar;

- L-UE se tkompli tappoġġa s-Sistema ta' Ġestjoni tar-Registrazzjoni u r-Rintraċċar ta' Armi Illeċiti tal-Interpol (iARMS);
- L-UE se trawwem il-kooperazzjoni u l-kondiviżjoni tal-informazzjoni, b'mod partikolari fost pajjiżi li jinsabu matul rotot maġġuri ta' traffikar lejn/mill-UE;
- L-UE se tikkooopera mal-Organizzazzjoni Dinjija Doganali (WCO) biex timplimenta l-istrateġija ta' SALW tagħha;
- Ir-Rappreżentant Għoli se jevalwa u janalizza l-impatt u l-effettività ta' proġetti ta' kontroll ta' SALW appoġġati mill-UE f'pajjiżi li mhumiex fl-UE bejn l-2005 u l-2018 bhala parti mill-implimentazzjoni tal-istrateġija ta' SALW tal-2005;
- L-UE se tintegra b'mod sistematiku konsiderazzjonijiet dwar il-generu fit-tfassil ta' proġetti godda li jirrelataw mal-ġlieda kontra l-vjolenza bl-armi tan-nar u l-kontroll ta' SALW b'mod ġenerali, u l-kondiviżjoni ta' prattiki tajbin f'dan ir-rigward;
- L-UE se tippromwovi u timplimenta standards u prattiki tajbin għall-ġestjoni ta' armi żgħar (ISACS); u
- L-Istati Membri se jtejbu l-kooperazzjoni tagħhom mal-Europol dwar traffikar ta' armi tan-nar illeċiti u l-użu ta' armi tan-nar f'pajjiżi li mhumiex fl-UE, u se jrawwu aktar involviment tal-awtoritajiet fil-kooperazzjoni operazzjonali, fl-iskambju tal-informazzjoni u l-azzjonijiet kongunti ta' infurzar tal-liġi.

L-UE diġà tappoġġa l-monitoraġġ ta' flussi ta' SALW illeċiti f'żoni affettwati mill-kunflitti, sabiex jiġu identifikati l-aktar modi effettivi biex tinqata' l-provvista. *Data* miksuba permezz tal-identifikazzjoni u r-rintraċċar ta' SALW illeċiti u munizzjon tgħin ittejjeb il-kontroll tal-esportazzjoni tal-armi, fost oħrajn permezz ta' valutazzjoni tar-riskju mtejba, ċertifikazzjoni tal-utent aħhari u monitoraġġ tal-użu aħhari.

#### **Azzjonijiet:**

- Il-Kunsill huwa mistieden jesplora modalitajiet għat-titjib tal-monitoraġġ u l-infurzar ta' embargoes tal-UE fuq l-armi;
- L-UE se tappoġġja l-hidma tal-panels tal-UE li jimmonitorjaw l-embargoes tal-armi, u se tikkunsidra modi kif ittejjeb l-aċċess għas-sejbiet tagħhom dwar id-devjazzjoni u armi tan-nar u SALW illeċiti għal finijiet ta' kontroll tal-esportazzjoni tal-armi;
- Fejn rilevanti u fejn jaqa' taħt il-mandat tagħhom u filwaqt li jitqiesu l-partecipazzjoni lokali u tar-riżorsi disponibbli, il-Kunsill huwa mistieden jagħti lill-missjonijiet u lill-operazzjonijiet tal-Politika ta' Sigurtà u ta' Difiza Komuni (PSDK) rwol fl-appoġġ għall-għarfien dwar SALW u fl-organizzazzjoni ta' taħriġ relatat mal-kontroll ta' SALW, appoġġ għall-ġestjoni kif suppost tal-hażniet, monitoraġġ tal-movimenti ta' SALW illeċiti u munizzjon (inkluż traffikar transfruntier), kif xieraq. Fejn applikabbli u fuq direzzjoni mill-Istati Membri, missjonijiet u operazzjonijiet tal-PSDK jistgħu jappoġġaw ukoll il-faċilitazzjoni tar-registrazzjoni, rintraċċar u rimi ta' SALW illeċiti mahtufa. Il-Kunsill jista' jutilizza t-tagħlimiet mehuda minn dawg l-ingaġġi tal-PSDK fejn il-mandati jinkludu kompiti SALW (eż. EUFOR Althea fil-Bożnija-Ħerzegovina);
- L-UE se tkompli tiffinanzja sforzi ta' riċerka mmirati fuq l-orijini ta' SALW illeċiti f'żoni ta' kunflitt, bħall-proġett iTrace ta' Conflict Armament Research. Hi se ttejjeg

aktar riċerka, analiżi u studji dwar il-kwistjoni, billi tiddependi fuq kapaċitajiet eżistenti bħall-Konsorzju għan-Nonproliferazzjoni u d-Diżarmament tal-UE; u

- L-UE se tappoġġa kapaċitajiet nazzjonali f'żoni affettwati mill-kunflitti għat-traċċar u rintraċċar tal-origini ta' SALW illeċiti u munizzjon f'żoni ta' kunflitt, filwaqt li tibni wkoll fuq l-esperjenza tal-proġett iTrace.

## 2.4.2 Fuq livell reġjonali

Fuq livell reġjonali, l-UE u l-Istati Membri tagħha se jsaħħu l-kapaċitajiet tal-infurzar tal-liġi sabiex jiġu identifikati, sfrattati u impeduti networks tat-traffikar u armi tan-nar jiġu pprevenuti milli jilhqg terroristi u kriminali permezz tas-suq illeċitu, fost l-oħrajn billi jiġu imblukkati l-finanzjament u t-trasport illeċiti ta' armi u billi jissahħaħ r-rwol tal-pulizija tal-fruntieri u tal-awtoritajiet doganali u tal-portijiet fl-indirizzar ta' flussi ta' armi illeċiti permezz ta' trasport marittimu. Minhabba n-natura transfruntiera tat-traffikar tal-armi, huwa partikolarment importanti li jiġu involuti pajjiżi qraba, anki jekk mhumiex affettwati b'mod dirett.

L-UE se tteġġeg rabtiet bejn atturi tal-infurzar tal-liġi li jindirizzaw it-traffikar tal-armi u l-kummerċ tal-armi u awtoritajiet tal-kontroll tal-esportazzjoni, sabiex jiġi żgurat li tiġi kondiviża informazzjoni dwar ir-rotot maġġuri ta' flussi illeċiti għal ġol-Ewropa, sabiex tistimula azzjoni preventiva jew rimedjali. L-azzjoni se tinkludi t-trawwim tal-iskambju tal-informazzjoni, il-komunikazzjoni diretta bejn korpi investigattivi, investigazzjonijiet ipplanati b'mod kongunt u implimentazzjoni rapida ta' talbiet għal kooperazzjoni, kollha fi hdan il-qafas legali stabbilit. Se jkun hemm attenzjoni partikolari fuq kooperazzjoni transfruntiera mal-viċinat tan-Nofsinhar u tal-Lvant.

Il-Europol se jagħti attenzjoni speċjali lill-appoġġ għal sforzi mill-pulizija u mill-awtoritajiet doganali tal-Istati Membri, u l-korpi tal-Unjoni, il-pajjiżi li mhumiex fl-UE u organizzazzjonijiet internazzjonali biex jipprevjenu u jiġġieldu kontra l-forom tal-kriminalità fi hdan il-mandat tiegħu assoċjati mal-attivitajiet illeċiti ta' organizzazzjonijiet u individwi kriminali involuti fil-pussess illegali u fit-traffikar ta' SALW, inkluzi munizzjon, partijiet u komponenti.

L-UE se ssahħaħ id-djalogu u l-kooperazzjoni tagħha ma' organizzazzjonijiet reġjonali li jaħdmu fuq kontroll ta' SALW, billi tallinja l-attivitajiet tagħha ma' strateġiji reġjonali u pjanijiet ta' azzjoni.

### *Il-Balkani tal-Punent*

F'konformità mal-għanijiet strateġiċi stabbiliti fil-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni dwar 'Perspettiva kredibbli għat-tkabbir u involviment akbar mal-Balkani tal-Punent' (Inizjattivi emblematika 2; sigurtà u migrazzjoni),<sup>37</sup> l-UE se tkompli tappoġġa ċ-Ċentru tax-Xlokk u tal-Lvant tal-Ewropa għall-Kontroll tal-Armi Ħfief u ta' Kalibru Żgħir (SEESAC) tal-UNDP, iżzomm il-kooperazzjoni ma' organizzazzjonijiet reġjonali rilevanti fil-qasam tal-kontroll ta' SALW u tqis inizjattivi reġjonali bħall-Pjan Direzzjonali li jindirizza SALW illeċiti fil-Balkani tal-Punent. B'mod aktar wiesa', se tkompli tinvesti fil-prevenzjoni u r-riżoluzzjoni ta' kunflitti reġjonali permezz ta' firxa wiesgħa ta' strumenti u politiki. Din l-istrateġija tiffoka fuq kontroll tal-armi konvenzjonali, li huwa komponent essenzjali ta' politiki aktar wiesgħa ta' prevenzjoni u ta' kontra t-terroriżmu.

Minkejja li fi snin riċenti sar progress sinifikanti, speċjalment fl-Ewropa tax-Xlokk, l-iskala tal-akkumulazzjoni ta' SALW u munizzjon, il-kundizzjonijiet ta' hażna inadegwati, il-pussess

<sup>37</sup> COM(2018) 65 final tas-6.2.2018 u l-anness

illeċitu mifrux u n-nuqqasijiet fl-implimentazzjoni jkomplu jillimitaw l-effettività ta' sforzi ta' kontroll ta' armi tan-nar/SALW f'partijiet tal-Balkani tal-Punent. Sabiex jiġu indirizzati b'mod aktar effettiv il-provvista ta' armi tan-nar illeċiti u l-ħażna kbira ta' armi, se tingħata prijorità lill-qerda ta' ammonti żejda, id-dokumentazzjoni u r-rintraċċar ta' SALW illeċiti, l-iskambju tal-informazzjoni permezz tal-użu ta' kanali ta' skambju tal-informazzjoni Ewropej, reġjonali u globali (eż. Europol, Interpol), u l-istabbiliment u t-twettiq ta' operazzjonijiet kongunti.

#### **Azzjonijiet:**

- L-UE se tappoġġa sforzi għat-tnaqqis ta' ħażniet żejda ta' SALW u munizzjoni, għat-tnaqqis tal-pussess illeċitu, għall-ġlieda kontra d-devjazzjoni u t-traffikar tal-armi, għat-titjib tal-kontrolli fil-fruntieri, għat-tishih tal-immakar, iż-żamma tar-rekords u r-rintraċċar ta' SALW kif ukoll kapacitajiet ta' rimi, għaż-żieda tal-għarfien, u għall-appoġġ ta' kapacitajiet ta' infurzar tal-liġi,; waqt li tqis l-appoġġ tal-UE li ilu fis-seħh għaċ-Ċentru tax-Xlokk u tal-Lvant tal-Ewropa għall-Kontroll tal-Armi Hfief u ta' Kalibru Żgħir (SEESAC) tal-UNDP, u żżomm l-appoġġ għal sistemi ta' kontroll nazzjonali u tqis inizjattivi reġjonali rilevanti għall-ġlieda kontra SALW illeċiti u l-munizzjon tagħhom bhall-inizjattiva tal-Pjan Direzzjonali;
- L-UE u l-Istati Membri tagħha se jiżguraw li jkun hemm kooperazzjoni koerenti bejn l-Unjoni u l-pajjiżi tal-Balkani tal-Punent billi jimplimentaw inizjattivi biex jiġġieldu kontra t-traffikar tal-armi tan-nar, kif stabbiliti fiċ-Ċiklu tal-Politika tal-2018-2021 għall-kriminalità organizzata u internazzjonali serja li jinkludi azzjonijiet operazzjonali speċifiċi (EMPACT Armi tan-Nar)<sup>38</sup> u l-pjan ta' azzjoni UE-Balkani tal-Punent taht governanza integrattiva tas-sigurtà interna (IISG) fil-Balkani tal-Punent;
- L-UE u l-Istati Membri tagħha se jikkoordinaw l-isforzi tal-UE ma' inizjattivi bilaterali, reġjonali jew multilaterali oħra sabiex jitnaqqas ir-riskju ta' trikkib u tittejjeb l-effiċjenza tal-kooperazzjoni f'investigazzjonijiet ta' reati transfruntieri, skont il-konklużjonijiet tal-Kunsill tat-13 ta' Diċembru 2016,<sup>39</sup> u
- L-UE u l-Istati Membri tagħha se jagħmlu użu shih minn sinergiji u johlquhom bejn l-uffiċjali ta' kollegament tal-Europol li se jiġu skjerati fil-Balkani tal-Punent, is-SEESAC<sup>40</sup> u l-programmazzjoni reġjonali taht l-istrument għall-assistenza ta' qabel l-adeżjoni (IPA) dwar il-ġlieda kontra kriminalità serja fil-Balkani tal-Punent,<sup>41</sup> u l-kejl u l-valutazzjoni tal-kriminalità organizzata fil-Balkani tal-Punent: nappoġġaw it-tfassil ta' politika bbażata fuq l-evidenza'.<sup>42</sup>

#### **Il-passi li jmiss:**

- Il-Pjan ta' Azzjoni 2015-2019 dwar it-traffikar illeċitu fl-armi tan-nar se jiġi evalwat biex tiġi vvalutata l-effettività tiegħu fl-indirizzar tal-provvista ta' armi tan-nar illeċiti u l-ħażna l-kbira tal-armi; u
- Iċ-Ċiklu tal-Politika tal-UE dwar il-kriminalità organizzata se jtkabbar sa fejn hu possibbli biex jinkludi l-Balkani tal-Punent fl-attivitajiet operazzjonali tiegħu. Il-pajjiżi tal-Balkani tal-Punent se jiġu mistiedna jiehdu sehem fi proġetti speċifiċi tal-Pjattaforma Multidixxiplinari Ewropea Kontra t-Theddid Kriminali u f'laqgħat tal-Kumitat

<sup>38</sup> EMPACT Pjattaforma Multidixxiplinari Ewropea Kontra t-Theddid Kriminali.

<sup>39</sup> Il-konklużjonijiet irreferew għall-‘bżonn għal kooperazzjoni reġjonali u internazzjonali effettiva u intensa, inkluż mal-Europolu l-Eurojust, mingħajr preġudizzju għall-pożizzjonijiet tal-Istati Membri dwar l-istatus’.

<sup>40</sup> Programm iffinanzjat mill-PESK, 2017-2019, EUR 6 508 136.

<sup>41</sup> IPA 2017-2019, EUR 13-il miljun: *Agenzija Ġermaniża għall-Kooperazzjoni Internazzjonali (GIZ)*.

<sup>42</sup> IPA 2015-2019, EUR 2 miljun: UNODC.

Permanenti għall-Kooperazzjoni Operazzjonali dwar is-Sigurtà Interna, inkluż dawk li jsiru b'mod kongunt mal-Kumitat Politiku ta' Sigurtà fuq bazi ad hoc meta jiġu diskussi l-progetti.

### ***Viċinat tal-Lvant***

L-instabbiltà attwali fl-Ewropa tal-Lvant żiedet il-livell ta' traffikar illeċitu ta' armi tan-nar f'diversi pajjiżi fir-reġjun, bħall-Ukrajna. Dan jippreżenta theddida sinifikanti għas-sigurtà fuq perjodu twil kemm għall-Ukrajna u kemm għall-UE. Il-kooperazzjoni bejn l-UE u l-Ukrajna fuq din il-kwistjoni għalhekk hija ta' interess reċiproku. L-UE qiegħda ssegwi l-ingaġġ bilaterali tagħha mal-Ukrajna u pajjiżi oħra fir-reġjun u b'mod sistematiku tintegra l-ġlieda kontra SALW illeċiti fi kwalunkwe djalogu dwar kwistjonijiet ta' sigurtà ma' pajjiżi msiehba fil-viċinat.

#### ***Azzjonijiet:***

- L-UE u l-Istati Membri tagħha se jintegraw il-ġlieda kontra t-traffikar tal-armi tan-nar/SALW fil-kuntest tad-djalogu dwar kwistjonijiet ta' sigurtà ma' pajjiżi msiehba fil-viċinat, bħall-Ukrajna;
- L-UE u l-Istati Membri tagħha se jistabbilixxu kanali ta' komunikazzjoni bejn esperti tal-UE u Ukreni, jidentifikaw punt ta' kuntatt sabiex jiżguraw kooperazzjoni bla xkiel, iżidu l-għarfien, jaqsmu l-aħjar prattiki u l-għarfien espert, u jidentifikaw htigijiet ta' tahrig u miżuri ta' appoġġ oħra biex isahhu l-kapaċitajiet tal-Ukrajna fil-qasam; u
- L-UE u l-Istati Membri tagħha se jkomplu jaħdmu fuq diskussjoni permanenti teknika madwar mejda mal-Ukrajna biex jindirizzaw il-problema urgenti tat-traffikar illeċitu ta' armi tan-nar u r-riskji assoċjati mal-possibbiltà li tali armi jiġu f'idejn terroristi u gruppi ta' kriminalità organizzata.

### ***Il-Viċinat tan-Nofsinhar***

Il-kunflitti armati mtawla b'riperkussjonijiet reġjonali wiesgħa fil-Lvant Nofsani u fl-Afrika ta' Fuq (MENA) jkomplu jiġu stimulati mid-devjazzjoni u t-traffikar ta' SALW. SALW illeċiti f'dan ir-reġjun għandhom ħafna sorsi, inklużi hażniet b'sigurtà batuta u SALW li joriginaw mill-produzzjoni leċita u l-esportazzjoni awtorizzata tal-Istati Membri tal-UE u sussegwentement jiġu ddevjati għal utenti aħharin mhux awtorizzati.

Iċ-ċiklu tal-politika tal-2018-2021 tal-UE għal kriminalità internazzjonali organizzata u serja jinkludi azzjonijiet operazzjonali speċifiċi f'dawk ir-reġjuni biex titjib il-kooperazzjoni dwar it-traffikar illeċitu tal-armi tan-nar. Kooperazzjoni bilaterali aktar profonda hija essenzjali sabiex tiġi miġġielda b'mod aktar effettiv id-dimensjoni transnazzjonali tat-traffikar illegali ta' armi tan-nar fir-reġjun kollu. Għalhekk għandha tiġi mhegġa l-kooperazzjoni UE-MENA

f'dan il-qasam, b'kont mehud tal-htiega li jigu evitati sforzi doppji u jkunu zgurati l-koerenza u l-koordinazzjoni ma' inizjattivi ezistenti appoggati jew iffinanzjati mill-UE.

***Azzjonijiet fil-MENA:***

- L-UE se tfittex li ssahha il-kooperazzjoni mal-**Algerija**, permezz tad-djalogu dwar is-sigurtà, rigward il-kontroll tat-trasferimenti ta' armi tan-nar u l-glieda kontra t-traffikar illegali ta' armi ta' kalibru zghir;
- L-UE se tkompli tappogga lit-**Tunezija** rigward riformi fis-settur tas-sigurtà u tal-gestjoni tal-fruntieri, principarjament permezz ta' programm ta' finanzjament specifiku, li se jkollu impatt dirett fuq il-kontroll tat-traffikar illecitu ta' armi tan-nar;
- L-UE se tippromwovi l-implimentazzjoni tal-inizjattivi kollha li jkabbru l-kooperazzjoni mal-**Marokk** rigward il-kontroll ta' esportazzjonijiet ta' armi tan-nar u ta' oggetti b'uzu doppju kif previsti fil-pjan ta' azzjoni UE-Marokk li jimplimenta l-istatus avanzat;<sup>43</sup>
- L-UE se tkompli tipprovdi appogg lil-**Libanu** u lill-**Gordan** biex jindirizzaw il-kriminalità organizzata (inkluż permezz ta' ghajnuna ghar-riforma tas-settur tas-sigurtà u appogg għall-gestjoni integrata tal-fruntieri), u biex jikkontrollaw it-traffikar illecitu ta' armi tan-nar;
- L-UE se tkompli ssahha il-kooperazzjoni UE-MENA fil-glieda kontra t-traffikar illecitu ta' armi tan-nar, inkluż permezz tal-Euromed Pulizija IV<sup>44</sup>. Dan il-programm reġjonali għandu l-għan li jsahha il-kooperazzjoni operazzjonali u strategika tal-pulizija fir-reġjun MENA bejn awtoritajiet nazzjonali fil-Pajjiżi Msieħba fin-Nofsinhar, kif ukoll mal-Istati Membri tal-UE (u l-agenziji tal-UE);
- L-UE se tkompli tappogga l-monitoraġġ tad-devjazzjoni lejn atturi mhux awtorizzati fir-reġjun u valutazzjoni tar-riskju mmexxija mill-intelligenza u miżuri kontra d-devjazzjoni, u f'dan se tqis ir-rizultati pozittivi tal-proġett iTrace<sup>45</sup>; u
- L-UE se tkompli tappogga l-bini tal-kapaċità għall-forzi lokali tal-infurzar tal-liġi u tas-sigurtà fir-rigward ta' sigurtà fiżika u gestjoni tal-hazniet (PSSM), qerda ta' ammonti żejda u d-dokumentazzjoni u r-rintraċċar ta' SALW illeciti.

<sup>43</sup> Proposta Kongunta għal Deċiżjoni tal-Kunsill dwar il-pożizzjoni tal-Unjoni fi hdan il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni mwaqqaf permezz tal-Ftehim Ewro-Mediterranju li jstabbilixxi assoċjazzjoni bejn il-Komunitajiet Ewropej u l-Istati Membri tagħhom, minn naha, u r-Renju tal-Marokk, min-naha l-oħra, fir-rigward tal-adozzjoni ta' rakkomandazzjoni dwar l-implimentazzjoni tal-Pjan ta' Azzjoni UE-Marokk li jimplimenta l-istatus avanzat (2013-2017)(/\* JOIN/2013/06 finali - 2013/0107 (NLE)).

<sup>44</sup> <https://www.euromed-police.eu/>

<sup>45</sup> <https://www.conflictarm.com/itrace>



### **Azzjonijiet fl-Afrika (reġjun tas-Sahel):**

- L-UE se tappoġġa t-traċċar ta' netwerks tat-traffikar ibbażati fuq l-intelligence, inkluż dawk lil hinn mis-Sahel, biex tiġġieled b' mod aktar effettiv ir-riskju li l-fluss 'il barra fuq skala kbira ta' hażniet tal-istat waqt krizijiet politiċi fil-**Mali** u fil-**Libja** jkompli jitfgħu fuq l-istabbiltà reġjonali;
- L-UE se tappoġġa l-ġestjoni, iż-żamma tar-rekords u l-bini tal-kapaċità fil-**Mali** u fil-**Libja** sabiex jitjiebu s-sistemi ta' assigurazzjoni u ġestjoni ta' SALW, inklużi sistemi għall-ġestjoni tal-hażna, għall-qerda ta' ammonti żejda u għaż-żamma tar-rekords komprensivi u għall-kontabbiltà tal-armi;
- L-UE se tappoġġa kapaċitajiet għar-rintraċċar u għall-kondiviżjoni tal-informazzjoni reġjonali, inkluż permezz ta' mekkaniżmi reġjonali, bħad-dispożizzjonijiet tal-kamra tal-ikklijar tal-Konvenzjoni tal-Komunità Ekonomika tal-Istati tal-Afrika tal-Punent (ECOWAS) dwar is-SALW, il-G5 tas-Sahel<sup>46</sup>, l-Unjoni Afrikana u kanali globali bħall-baži tad-*data* tal-iARMS;
- L-UE se tkompli thegġeġ aktar kooperazzjoni ġudizzjarja u inizjattivi kongunti tas-sigurtà fil-fruntieri;
- L-UE se tappoġġa l-kapaċità ta' atturi rilevanti li jrintraċċaw, jirrapportaw dwar, jiġġieldu kontra u jarmu SALW illeċiti u se tagħti lill-missjonijiet tal-PSDK fir-reġjun rwol akbar fil-monitoraġġ ta' SALW illeċiti, fl-organizzazzjoni ta' taħriġ relatat mal-kontroll tas-SALW, fl-appoġġ għall-PSSM u r-rimi ta' ammonti żejda, u fil-faċilitazzjoni tar-rintraċċar u tal-kontroll fil-fruntieri;
- L-UE se tfittex sinerġija mal-inizjattiva 'insikktu l-armi tan-nar' tal-Unjoni Afrikana<sup>47</sup>, id-Dikjarazzjoni ta' Bamako dwar SALW illeċiti adottata mill-Kunsill tal-Ministri tal-Unjoni Afrikana fl-2000<sup>48</sup> u l-Istrateġija tal-Unjoni Afrikana kontra SALW illeċiti adottata f'Lomé fl-2011<sup>49</sup>; u
- L-UE se ttejjeb il-kapaċità tagħha għall-koordinazzjoni ma' donaturi oħra dwar kontroll ta' SALW fir-reġjun.

### **Kontinent Amerikan**

#### **Azzjoni fil-Kontinent Amerikan:**

- L-UE se tfittex sinerġija mal-istati Amerikani u l-organizzazzjonijiet reġjonali rilevanti biex titnaqqas il-proliferażzjoni u t-traffikar illeċitu ta' SALW, bl-għan li titnaqqas il-vjolenza armata u l-attività kriminali.<sup>50</sup>

<sup>46</sup> <http://www.g5sahel.org/>

<sup>47</sup> <https://issafrica.org/pscreport/uploads/AU%20Roadmap%20Silencing%20Guns%202020%20pdf%20en.pdf>

<sup>48</sup> [http://www.un.org/en/africa/osaa/pdf/au/cap\\_smallarms\\_2000.pdf](http://www.un.org/en/africa/osaa/pdf/au/cap_smallarms_2000.pdf)

<sup>49</sup> <https://www.unrec.org/docs/Strategy%20Final.pdf>

<sup>50</sup> Skont studju ta' UNODC li sar fl-2013, l-omicidju intenzjonat ikkawża l-imwiet ta' kważi nofs miljun persuna (437 000) madwar id-dinja fl-2012. Aktar minn terz tagħhom (36 %) sehhew fil-kontinent Amerikan. Kważi nofs il-vittmi kollha ta' omicidju għandhom bejn 15-29 sena u l-użu ta' armi tan-nar huwa partikolarment prevalenti fir-reġjun, fejn żewġ terzi (66 %) tal-omicidji jitwettqu permezz tal-pistoli.

### **3. SEGWITU U KONKLUŻJONI**

Din il-Komunikazzjoni Kongunta tippreżenta elementi għal ftehim u triq 'il quddiem komuni għall-UE dwar kif għandha tiġi indirizzata t-theddida ta' armi tan-nar u SALW illeċiti u l-munizzjon tagħhom, sett ta' azzjonijiet li għandhom jittieħdu mill-UE u mill-Istati Membri tagħha fi hdan il-fruntieri tal-UE, u proposti għal kooperazzjoni u għajjnuna għall-kontroll ta' SALW fil-vicinat tal-UE u fil-bqija tad-dinja.

Il-Kummissjoni u r-Rappreżentant Għoli tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà jistiednu lill-Kunsill jadotta Strategija tal-UE kontra armi tan-nar u armi ħfief u ta' kalibru żgħir illeċiti (SALW) u l-munizzjon tagħhom, li tkopri kemm armi tan-nar ċivili u kemm ta' grad militari biex tindirizza t-theddida b'mod komprensiv, abbażi ta' elementi ppreżentati f'din il-Komunikazzjoni Kongunta.

Is-SEAE u l-Kummissjoni se jipproduċu rapporti tal-progress annwali dwar l-Implimentazzjoni tal-Istrateġija.

---